

NGHI QUỸ HÀNH TRÌ NGẮN MAHAKALA

ལྷུང་མཛོད་མ་བཞུགས་སོ།།



**Chú ý: Xin đừng in lại, đọc tụng, hoặc hành trì
nghĩ quỹ dưới đây trừ khi đã được lễ quán đảnh
MAHAKALA**



His Eminence Jangtse Choje Gosok Rinpoche

1. Quy y và phát Bồ Đề tâm (tụng 3 lần):

Từ khoảnh khắc này cho đến khi giác ngộ, con xin quy y Phật, Pháp, và Tăng. Nhờ hạnh bố thí và những hạnh khác, xin cho con thành tựu Phật quả để lợi lạc chúng hữu tình.

2. Tứ vô lượng tâm (tụng ba lần):

Nguyện cho chúng sinh được hạnh phúc và tạo nhân để được hạnh phúc.

Nguyện cho chúng sinh thoát khỏi khổ đau và tiêu trừ nhân tạo khổ đau.

Nguyện cho chúng sinh không bao giờ mất đi hạnh phúc thực sự không chứa đựng khổ đau.

Nguyện cho chúng sinh duy trì sự bình đẳng không tham luyến sân hận với chúng sinh xa gần.

3. Tán thán và khẩn cầu:

HUM, con đánh lễ MAHAKALA, hiện thân của Phật Quán Thế Âm với những thiện hành giác ngộ thần tốc của ngài . Chân ngài trang sức vòng vàng đập lên các quý gây chướng ngại. Hỡi MAHAKALA, ngài mặc váy bằng da hổ và sáu tay của ngài trang sức bằng những con rắn.

Tay phải trên của ngài cầm dao, tay phải giữa cầm chuỗi tràng hạt, tay phải dưới đánh trống pháp. Ba tay bên trái cầm chén sọ người, cây chĩa ba, và thòng lọng.

Gương mặt ngài phẫn nộ với răng nanh lộ ra, ba mắt giận dữ và tóc ngài dựng ngược. Trán ngài xức dầu sidhura , và trên đỉnh đầu của ngài là Bất Động Phật chiến thắng.

Cổ ngài đeo một chuỗi sọ 50 người nhuộm máu. Đầu ngài có vòng bằng 5 sọ khô quý. Hỡi Phật MAHAKALA sáu tay, ngài đã từ trên cây hạ xuống và nhận bánh tormas. Con xin đánh lễ và xưng tụng những lời tán thán.

Con xin khẩn cầu ngài mạnh mẽ bảo vệ những giáo pháp của Phật, mạnh mẽ xiển dương Tam Bảo, xua tan mọi chướng ngại và nghịch duyên của chúng con: các thầy, đệ tử , tùy tùng, và nhanh chóng ban cho mọi thành tựu như ý nguyện.

(Trên đây là bài tụng tán thán do ngài Shawari Wangchuk soạn, sau khi có linh kiến trực tiếp thấy được hộ pháp MAHAKALA).

(NGHI QUỸ CHÍNH)

HUM, với lòng kính ngưỡng và sự tận tâm, con xin quy y thầy, vốn không tách biệt với vị hộ pháp MAHAKALA. Cầu xin ngài tẩy trừ mọi phiền não cho chúng con, tất cả chúng sinh.

HUM, với lòng kính ngưỡng và sự tận tâm, con xin quy y ngài hộ pháp MAHAKALA, vốn không tách rời với vị thầy gốc. Cầu xin ngài loại trừ mọi chướng ngại cho chúng con, tất cả chúng sinh.

Dựa vào năng lực của các thiện đức trong tất cả tiền kiếp, cầu xin cho con giữ gìn toàn bộ giáo pháp xuất chúng của Phật, cầu xin cho mọi chướng ngại cho sự thành tựu được giải trừ, cầu xin

cho mọi thiện duyên được chớm nở , và cầu xin cho con đạt được quả vị không tách rời với bản sư MAHAKALA.

Mình chú MAHAKALA (trì tụng ít nhất 108 lần):

OM BENDZA MAHAKALA KSIM KSETRA BINEN BINAYAKA HUM HUM PHAT PHAT SOHA

Mình chú MAHAKALA tinh túy:

OM SHRI MAHAKALA SHASANA / UPA HARINI / EKO APATSI / MAKALO / AYAM YIDAM RATNATRAYA / ABAKARINI / YATI PRATITSAN / MARASI TADA / YIDAM DUTAM / KHA KHA KHAHI KHAHI / MARA MARA / GRIHANA GRIHANA / BENDHA BENDHA / HANA HANA / DANA DANA / PATSA PATSA DENA MEKENA / MARAYA / HUM HUM PHAT PHAT SOHA

Mình chú 100 chủng tự Kim Cang Tát Đồa:

OM BENDZA SATO SAMAYA / MANUPALAYA / BENDZA SATO TENOPA TISHTA / DRIDHO MEBHAWA / SUTOKAYO MEBHAWA / SUPO KAYO ME BAWA / ANU RAKTO MEBHAWA / SARVA SIDDHI MEM PRAYATSA / SARVA KARMA SUTSAME / CITTAM SHRI YAM KURU HUM / HA HAHAA HO BHAGAWAN / SARVA TATHAGATA / BENDZA MAME MUNDZA / BENDZA BHAWA / MAHA SAMAYA SATO AH HUM PHET

HỒI HƯỚNG:

Nương vào năng lực của những thiện đức này, xin cho con nhanh chóng đạt được quả vị bản sư / Phật. Và sau đó, con nguyện sẽ dẫn dắt tất cả chúng sinh không ngoại trừ một ai, đến cùng quả vị như thế.

Phù hợp với sự hồi hướng tối thượng đã từng được chư Phật ba thời tán thán, con xin hoàn toàn hồi hướng tất cả thiện đức của con và các chúng sinh khác cho sự hoàn thành những thiện hành xuất sắc.

Om Svasti. Các ngài mà danh tiếng thơm lừng luôn làm con hoàn hỉ khi nghĩ đến. Các vị hóa thân trường thọ từng hiện ra với nhiều hình tướng. Các vị chúa đã đạt được sự trường thọ như chùy kim cương bất hoại: Xin các ngài ban phát mọi gia trì cho chúng con được thành tựu thọ mạng ngày hôm nay.

Gửi đến ngài Pháp Chủ, vị giữ gìn kho tàng giáo pháp truyền lại từ Phật qua những lời giảng khéo léo và oai lực. Gửi đến biển pháp sâu rộng, kho tàng trân quý từ những bài giảng thâm diệu của đấng chiến thắng, con thành tâm khẩn nguyện.

Con xin gửi đến biển Pháp rộng lớn lời nguyện cầu của con. Hỡi kho tàng châu báu đạt được bằng sự nỗ lực và tài khéo qua thiền định chỉ và quán đưa đến tri kiến sâu xa hoàn toàn thanh tịnh không sai lầm. Xin luôn ở lại biển Pháp và khởi động những thiện hành của Bồ Tát.

Trên trời cao, những đạo lộ rộng lớn của những vị thánh, qua trí tuệ sâu đậm và trong sáng của các ngài, ánh trắng tuyệt vời của tâm nguyện vị tha tuyệt vời xua tan bóng tối của đạo quân vô minh. Xin luôn ngự trong ánh trắng của sự biện tài vô song.

Các ngài mà những lời giảng trong sáng như pha lê, như nước hồ của các thần bất tử. Các ngài mà những lời biện luận có tính hàng phục như vuốt sư tử. Các ngài với những bài luận giải, lời và ý trang hoàng bằng hàng ngàn cánh sen, xin luôn hiển hiện để làm sáng tỏ giáo pháp.

Bằng sự gia trì của chư Phật chư Bồ Tát, bằng sức mạnh vô song của các vị Hộ Pháp đã thề nguyện, bằng năng lực của sự tín tâm và nguyện vọng vị tha, cầu mong cho những ước vọng của chúng con và kết quả của những ước vọng đó được thành tựu dễ dàng.

Tu Viện Đức Hạnh GOSOK
40 Pritchard Ave. Toronto M6N 1T3 Canada
<http://gosokrinpoche.com/toronto>